

Компания Philips приветствует вас и поздравляет с покупкой!

Чтобы наиболее эффективно использовать свое устройство и все возможности, предлагаемые компанией Philips, мы рекомендуем зарегистрировать устройство на сайте:

www.philips.com/mobilephones

Для получения более подробной информации прочтите полное руководство по эксплуатации, которое можно найти на веб-сайте:

www.philips.com/support

Внимание:

- Перед началом эксплуатации устройства прочтите инструкции в разделе "Безопасность и меры предосторожности".

Советы:

- Компания Philips старается постоянно улучшать свои изделия. Из-за обновления программного обеспечения данное руководство по эксплуатации может немного не соответствовать вашему изделию. Компания Philips сохраняет за собой право вносить изменения в данное руководство по эксплуатации или аннулировать его в любое время без предварительного уведомления. Устройство соответствует всем необходимым стандартам.

Заявление о товарных знаках

Android	Android является товарным знаком компании Google.Inc.
Bluetooth™	Bluetooth™ – это товарный знак, принадлежащий компании Telefonaktiebolaget L M Ericsson, Швеция. Компания Philips получила лицензию на использование данного товарного знака.
Philips	PHILIPS и эмблема PHILIPS со щитом являются зарегистрированными товарными знаками компании Koninklijke Philips N.V., производство продукции осуществляется компанией Shenzhen Sang Fei Consumer Communications Co., Ltd. по лицензии Koninklijke Philips N.V.

Внимание:

- Это руководство по эксплуатации защищено законом об авторском праве, воспроизведение целого документа или его части без разрешения запрещено.

Ваш КПК

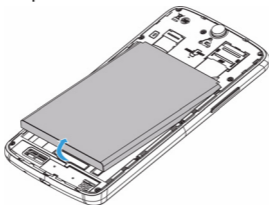


Сборка и зарядка

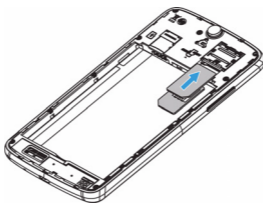
Снимите заднюю крышку.



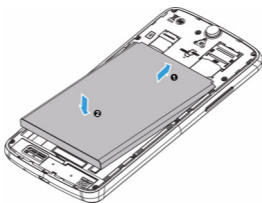
Извлеките аккумулятор.



Вставьте SIM-карты.



Вставьте аккумулятор.



Вставьте SD-карту.



Установите заднюю крышку на место.



Зарядите аккумулятор



* Советы:

- Вы можете пользоваться КПК во время его зарядки.
- Если зарядное устройство остается подключенным к КПК при полностью заряженном аккумуляторе, это не приводит к повреждению аккумулятора.
- Если вы не собираетесь использовать ваш КПК несколько дней, рекомендуется извлечь из него аккумулятор.
- Если полностью заряженный аккумулятор не используется, со временем он будет терять свой заряд.
- Если аккумулятор используется в первый раз или не использовался длительное время, то для его зарядки может потребоваться больше времени.






Эксплуатация вашего КПК

Включение и выключение вашего устройства

- 1 Нажмите и удерживайте клавишу питания, чтобы включить КПК.
- 2 Для выключения нажмите и удерживайте клавишу питания, после чего выберите опцию **Отключить питание**.

Клавиши

Информация об основных клавишах.

Клавиша	Название	Функция
	Питание	Нажмите и удерживайте для включения / отключения питания. Нажмите, чтобы включить / выключить блокировку экрана. Нажмите и удерживайте для доступа к дополнительным опциям, выберите беззвучный режим работы или режим полета.
	Клавиша "Главный экран"	Возврат на главный экран. Нажмите и удерживайте для открытия списка недавно использовавшихся приложений.
	Клавиша "Параметры"	Откройте список параметров, доступных для текущего экрана. На главном экране откройте опцию Обои, Виджеты и Настройки.
	Клавиша "Назад"	Вернуться к предыдущему экрану или выйти. Скрыть экранную клавиатуру, когда она открыта.
	Боковая кнопка регулировки громкости	Регулировка громкости звонка в режиме ожидания или регулировка громкости во время разговора. Во время получения входящего вызова коротко нажмите клавишу громкости для отключения мелодии звонка.

Главный экран

На главном экране можно просматривать состояние устройства и открывать приложения.




Главный экран состоит из нескольких панелей. Для просмотра панелей главного экрана выполняйте прокрутку влево или вправо.

Панель уведомлений


При получении нового уведомления можно открыть панель уведомлений и просмотреть уведомление о событии или новую информацию, которые были получены.

- Чтобы открыть Панель уведомлений нажмите и удерживайте строку состояния, после чего проведите пальцем вниз. При наличии нескольких уведомлений можно прокрутить экран вниз, чтобы просмотреть их все.
- Чтобы скрыть панель, потяните нижнюю границу панели вверх.



Доступ к приложениям

- Выполните прокрутку влево или вправо для перехода на другой экран, а затем выберите приложение.
- На главном экране коснитесь , чтобы открыть список приложений.
- Нажмите кнопку  для возврата на предыдущий экран или нажмите кнопку  для возврата на главный экран.







Управление приложениями

- На экране режима ожидания нажмите кнопку  > **Настройки** > **Приложения**.
- При выборе вкладки **Работающие** можно просмотреть все работающие приложения. Выберите приложение и нажмите **Остановить** для его остановки.
- При выборе вкладки **Сторонние** можно просмотреть все установленные приложения. Нажмите на приложение для получения подробной информации о нем, и выберите **Удалить** для его деинсталляции.
- Нажав на опцию **SD-карта**, вы можете просмотреть загруженные на SD-карту приложения..

Выполнение вызова

- 1 В списке приложений нажмите .
- 2 Выберите клавиатуру и введите полный номер или выберите нужный номер из отфильтрованного списка номеров, содержащих введенные цифры.
- 3 Позвоните по голосовой или видеосвязи.
- 4 Нажмите , чтобы завершить звонок.

Отправка сообщений

- 1 В списке приложений нажмите .
- 2 Выберите "Новое сообщение" .
- 3 Введите номер вручную или нажмите на  для выбора номера из телефонной книги.
- 4 Выберите текстовое поле и введите текст своего сообщения.
- 5 Нажмите  > **Добавить тему** и введите тему сообщения.
- 6 Нажмите на  и прикрепите файл. (например, картинку, видео, звуковой файл или слайд-шоу)
- 7 Нажмите на  для отправки сообщения.


Внимание:

- Законом запрещается отправка с помощью MMS-сообщений изображений и звуковых файлов, защищенных авторским правом.



Безопасность и меры предосторожности

Меры предосторожности

Храните КПК в месте, недоступном для маленьких детей

-  Храните КПК и принадлежности к нему в недоступном для маленьких детей месте. При проглатывании мелкие детали могут стать причиной удушья или увечья.




Радиоволны

-  Ваш КПК излучает/принимает радиоволны в частотных диапазонах GSM (850/900/1800/1900MHz)/ WCDMA(900/2100MHz).
-  Узнайте у производителя вашего автомобиля, не влияет ли радиоизлучение на электронные системы автомобиля.


Условия эксплуатации

Ваше устройство сохраняет работоспособность и параметры в условиях эксплуатации при температуре от 5°C до 35°C и влажности от 8% до 80%, хранения от 5°C до 43°C и влажности от 5% до 95%.


Выключайте ваш КПК...

-  Перед посадкой в самолет. Использование КПК в самолете может стать причиной опасной ситуации, нарушить беспроводную связь, а также может быть незаконным.
-  В больницах, поликлиниках, других лечебных учреждениях и любых местах, в которых может находиться медицинское оборудование.
-  В местах с потенциально взрывоопасной атмосферой (например, на автозаправочных станциях и в местах с наличием в воздухе взвешенной металлической пыли). В автомобиле, перевозящем воспламеняющиеся продукты, и в автомобиле, работающем на сжиженном нефтяном газе (СНГ). В горных выработках и других зонах, где проводятся взрывные работы.

КПК и автомобиль


-  Не используйте КПК во время управления автомобилем и соблюдайте все требования, ограничивающие использование мобильных телефонов за рулем. По возможности пользуйтесь комплектом Hands-Free ("свободные руки") для повышения безопасности.

Обращайтесь с КПК аккуратно и осторожно

-  Для оптимальной и удовлетворительной работы КПК рекомендуется использовать КПК в обычной рабочей ориентации.

- Не подвергайте КПК воздействию предельно низких или высоких температур.
- Не погружайте КПК в жидкости. Если КПК намок, выключите его, и дайте просохнуть КПК в течение 24 часов перед повторным использованием.
- Если необходимо очистить КПК, протрите его мягкой тканью.
- В жаркую погоду или от длительного воздействия солнечных лучей (например, через окно дома или стекло автомобиля) температура корпуса КПК может повыситься. В этом случае будьте очень осторожны, когда берете КПК в руки, и воздержитесь от его использования при температуре окружающей среды выше 40°C.


Защищайте аккумуляторы от повреждения

 Всегда используйте только оригинальные аксессуары Philips, так как другие аксессуары могут повредить КПК и привести к аннулированию всех гарантий компании Philips.


Обеспечьте немедленную замену поврежденных деталей квалифицированным специалистом. Замена должна выполняться исключительно с использованием оригинальных запчастей Philips.

- КПК работает от перезаряжаемого аккумулятора.
- Используйте только комплектное зарядное устройство.

Защита окружающей среды

 Помните о необходимости соблюдать местные правила утилизации упаковочного материала, отработавших аккумуляторов и старых телефонов; пожалуйста, способствуйте их утилизации. Philips помечает аккумуляторы и упаковочные материалы стандартными символами для облегчения утилизации и правильной ликвидации отходов.


 : Маркированный упаковочный материал подлежит вторичной переработке.

 : Компания вкладывает средства в соответствующую национальную систему восстановления и переработки упаковки.

 : Пластик подлежит переработке (также указывается тип пластика).

Защита слуха


 При прослушивании музыки выбирайте средний уровень громкости.


 Постоянное прослушивание при высоком уровне громкости может негативно сказаться на вашем слухе.

Маркировка WEEE в DFU: Информация для потребителя

Утилизация изделия

КПК спроектирован и изготовлен из высококачественных материалов и компонентов, подлежащих переработке и повторному использованию.

 Если изделие содержит этот символ перечеркнутой корзины с колесами, это означает, что изделие соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС. Ознакомьтесь с информацией о местной системе раздельного сбора компонентов электрических и электронных изделий.

 Действуйте согласно местным правилам и не утилизируйте отслужившие изделия вместе с обычными бытовыми отходами. Правильная утилизация отслужившего изделия способствует предотвращению возможных негативных последствий для окружающей среды и здоровья людей.

Устройство может содержать предметы, технологию или программное обеспечение, подпадающие под действие экспортных законов и правил США и других стран. Запрещено осуществлять противозаконные действия.

Советы

Кардиостимуляторы

Если вы используете кардиостимулятор:

- Всегда держите КПК на расстоянии более 15 см от кардиостимулятора, т.к. работающий КПК может создавать помехи для него.
- Не носите КПК в нагрудном кармане.
- Прикладывайте КПК к тому уху, которое находится дальше от кардиостимулятора, чтобы минимизировать возможные помехи.
- Если вы предполагаете, что КПК создает помехи для кардиостимулятора, выключите его.

Слуховые аппараты

Если вы используете слуховое устройство, обратитесь к врачу и производителю слухового устройства, чтобы узнать, подвержено ли устройство воздействию помех от сотового телефона.

Устранение неполадок

При включении КПК вы видите на экране слово ЗАБЛОКИРОВАН

Кто-то пытался воспользоваться вашим КПК, но не знал PIN-кода и кода разблокировки (PUK). Обратитесь к оператору сети.

На экране отображается ошибка IMSI

Проблема связана с тарифным планом. Обратитесь к оператору.

КПК не переходит в режим ожидания

Нажмите и удерживайте кнопку отбоя или выключите КПК, затем убедитесь, что SIM-карта установлена правильно, и вновь включите КПК.

Значок сети не отображается

Соединение с сетью отсутствует. Вы находитесь в зоне отсутствия приема (в туннеле или между высокими зданиями), либо вне зоны действия сети. Попробуйте переместиться в другое место, повторно соединиться с сетью (особенно за рубежом), или обратитесь к сотовому оператору для получения помощи или информации о сети.

Экран не реагирует на нажатие клавиш (или реагирует медленно)

При очень низких температурах дисплей медленней реагирует на нажатие кнопок. Это нормальное явление, не влияющее на рабочие качества КПК. Поместите КПК в более теплое место и проверьте его работу. Если проблема не исчезнет, обратитесь к продавцу вашего КПК.

На экране КПК не отображаются номера входящих звонков

Эта функция зависит от сети и пакета услуг. Если сеть не отправляет номер звонящего абонента, КПК покажет "Вызов 1" или "Номер скрыт". За разъяснениями по поводу этой ситуации обратитесь к своему оператору.

Не удается отправить SMS

Некоторые сети не поддерживают обмен сообщениями с другими сетями. Убедитесь в том, что вы ввели номер SMS-центра, или обратитесь к оператору, чтобы получить более подробную информацию.

Не удается получить и/или сохранить изображения JPEG

Если картинка слишком велика или имеет неверный формат или слишком длинное название, ваш КПК не сможет принять ее.

Вы предполагаете, что пропустили какие-то вызовы

Проверьте настройки отклонения вызовов.

Экран сообщает об ошибке SIM-карты

Проверьте правильность установки SIM-карты. Если проблема не устранена, то возможно, ваша SIM-карта повреждена. Обратитесь к оператору.

При попытке использовать функцию меню появляется надпись "ЗАПРЕЩЕНО"

Доступность некоторых функций зависит от сети. Иначе говоря, они доступны при условии поддержки их сетью в соответствии с условиями вашего подключения. За разъяснениями по поводу этой ситуации обратитесь к своему оператору.

На экране появляется надпись "ВСТАВЬТЕ SIM-КАРТУ"

Проверьте правильность установки SIM-карты. Если проблема не устранена, то возможно, ваша SIM-карта повреждена. Обратитесь к оператору.

КПК не работает надлежащим образом в автомобиле надпись "ЗАПРЕЩЕНО"

Доступность некоторых функций зависит от сети. Иначе говоря, они доступны при условии поддержки их сетью в соответствии с условиями вашего подключения. За разъяснениями по поводу этой ситуации обратитесь к своему оператору.

На экране появляется надпись "ВСТАВЬТЕ SIM-КАРТУ"

Проверьте правильность установки SIM-карты. Если проблема не устранена, возможно, ваша SIM-карта повреждена. Обратитесь к оператору.

КПК не работает надлежащим образом в автомобиле

В автомобиле имеется много металлических деталей, поглощающих электромагнитные волны, что может влиять на функционирование КПК.

Внимание:

- Обратитесь в местные органы власти, чтобы узнать, разрешается ли в вашем регионе пользоваться телефоном за рулем.

КПК не заряжается

Если аккумулятор полностью разряжен, его предварительная зарядка может занять некоторое время (в некоторых случаях до 5 минут), и лишь после этого значок зарядки отобразится на экране.

Изображение, снятое на камеру КПК, нечеткое

Проверьте чистоту объективов камер с обеих сторон.

Заявление о товарных знаках

Android	Android является товарным знаком компании Google, Inc.
Bluetooth™	Bluetooth™ – это товарный знак, принадлежащий компании Telefonaktiebolaget L M Ericsson, Швеция. Компания Philips получила лицензию на использование данного товарного знака.
Philips	PHILIPS и эмблема PHILIPS со щитом являются зарегистрированными товарными знаками компании Koninklijke Philips N.V., производство продукции осуществляется компанией Shenzhen Sang Fei Consumer Communications Co., Ltd. по лицензии Koninklijke Philips N.V.

Информация об удельном коэффициенте поглощения

Международные стандарты

ДАННОЕ УСТРОЙСТВО СООТВЕТСТВУЕТ МЕЖДУНАРОДНЫМ РЕКОМЕНДАЦИЯМ В ПЛАНЕ ВОЗДЕЙСТВИЯ РАДИОВОЛН

Ваш КПК является приемником и передатчиком радиосигналов. Он разработан и изготовлен так, чтобы радиочастотная энергия не превышала предельных значений, определенных международными стандартами. Данные требования были установлены Международной комиссией по защите от неионизирующего излучения (ICNIRP) и Институтом инженеров по электротехнике (IEEE), которые определяют гарантированный запас надежности для защиты людей, независимо от их возраста и состояния здоровья.

В рекомендациях по излучению для мобильных телефонов используется единица измерения, называемая удельным коэффициентом поглощения (SAR). Предельное значение SAR, рекомендованное комиссией ICNIRP для мобильных телефонов общего назначения, составляет **2,0 Вт/кг, усредненные на 10 грамм ткани, а для головы этот показатель составляет 1,6 Вт/кг, усредненных на один грамм ткани**, согласно стандарту IEEE Std 1528. Испытания в отношении SAR проводятся с использованием рекомендуемых рабочих положений при работе телефона на самой высокой сертифицированной мощности во всех используемых частотных диапазонах. Хотя значение SAR определяется на самой высокой сертифицированной мощности, фактические уровни SAR работающего мобильного телефона обычно ниже максимального значения SAR. Это обусловлено тем, что КПК разработан для работы при различных уровнях мощности, что позволяет использовать минимальную мощность, необходимую для подключения к сети. Как правило, чем ближе вы к антенне базовой станции, тем ниже мощность излучения. Несмотря на то, что между уровнями SAR различных телефонов и для разных положений могут существовать различия, все они соответствуют международным стандартам защиты от излучения

радиоволн. Несмотря на то, что между уровнями SAR различных телефонов и для разных положений могут существовать различия, все они соответствуют стандартам защиты от излучения радиоволн.

Наибольшая величина параметра SAR для модели Philips Xenium V387 во время тестирования на соответствие стандартам составила 0,693 Вт/кг в соответствии с рекомендациями ICNIRP.

Заявление о соответствии

Мы,
компания Shenzhen Sang Fei Consumer Communications Co., Ltd.
11 Science and Technology Road,
Shenzhen Hi-tech Industrial Park,
Nanshan District, Shenzhen 518057,
Китай

с полной ответственностью заявляем, что изделие

Philips Xenium V387
Philips GSM/WCDMA
Номер ТАС: 8643 5902

к которому относится данная декларация, соответствует следующим стандартам:

БЕЗОПАСНОСТЬ:	EN 60950-1: 2006 + A11: 2009 + A1: 2010 + A12: 2011
ЗДРАВООХРАНЕНИЕ:	EN 62209-1:2006
	EN 62209-2:2010
	EN 50566:2013
	EN 62479:2010
	EN 50360:2001/A1:2012
ЭЛЕКТРОМАГНИТНАЯ СОВМЕСТИМОСТЬ:	EN 301 489-1 V1.9.2
	EN 301 489-3 V1.6.1
РАДИОЧАСТОТЫ	EN 301 489-7 V1.3.1
	EN 301 489-17 V2.2.1
	EN 301 489-24 V1.5.1
	EN 55013 2001/A2:2006
	EN 55020 2007/A11:2011
	EN 55022 2010
	EN 55024 2010
	EN 300 328 V1.8.1
	EN 300 440-2 V1.4.1
	EN 300 440-1 V1.6.1
EN 301 511 V9.0.2	
EN 301 908-1 V6.2.1	
EN 301 908-2 V6.2.1	

Настоящим мы заявляем, что по результатам проведенных радиочастотных испытаний вышеуказанное изделие соответствует всем необходимым требованиям Директивы 1999/5/EC.

Процедура оценки соответствия, описанная в статье 10 и подробно рассмотренная в Приложении III или IV Директивы 1999/5/EC, выполнена с привлечением следующего уполномоченного органа (органов):

TÜV SÜD BABT Octagon House, Concorde Way, Segensworth North, Fareham, Hampshire, PO15 5RL
Идентификационная метка: CE0168

8 октября 2014



Менеджер по контролю качества

Производитель:

**Shenzhen Sang Fei Consumer
Communications Co., Ltd.
11 Science and Technology Road,
Shenzhen Hi-tech Industrial Park,
Nanshan District, Shenzhen 518057,
China.**

Импортер:

**«ООО Сангфэй СЕС Электроникс Рус»
Москва, Наб. Академика Туполева, д. 15, стр. 2.
Россия.**

Карманный персональный компьютер с абонентской радиостанцией стандарта WCDMA 900/2100MHz, GSM 850/900/1800/1900MHz, Philips Xenium V387 (CTV387)

Декларация о соответствии:

Philips Xenium V387 (CTV387) Д-МТ-8028

Срок действия: с 06.10.2014 по 30.09.2017

Зарегистрировано Федеральным агентством связи

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

Регистрационный номер сертификата соответствия № TC RU C-CN.MO04.B.00709

Серия RU №0223199

Сертификат действителен с 21.10.2014 по 20.10.2019



Felicitări pentru achiziția făcută și bine ați venit în lumea Philips!

Pentru a profita la maximum de produsul dumneavoastră și pentru a vă bucura de tot ce poate oferi Philips, puteți să înregistrați produsul la:

www.philips.com/mobilephones

Pentru alte informații, citiți integral manualul de utilizare și accesați

www.philips.com/support

Notă:

- Vă rugăm să citiți instrucțiunile de siguranță în secțiunea "Măsurile de siguranță și precauție" înainte de utilizare.

Sfaturi:

- Philips urmărește întotdeauna să-și optimizeze produsele. În urma actualizărilor software, este posibil ca anumite porțiuni din acest ghid de utilizare să difere de produsul dvs. Philips își rezervă drepturile de a modifica acest ghid de utilizare sau de a-l retrage oricând fără înștiințare prealabilă. Vă rugăm să considerați produsul dvs. dumneavoastră drept unul standard.

Declarația de marcă

Android	Android este marcă comercială Google, Inc.
Bluetooth™	Bluetooth™ este o marcă comercială deținută de telefonaktiebolaget L M Ericsson, Suedia și oferită companiei Philips.
Philips	PHILIPS și sigla tip scut PHILIPS sunt mărci comerciale înregistrate ale Koninklijke Philips N.V. fabricate de Shenzhen Sang Fei Consumer Communications Co., Ltd. sub licență Koninklijke Philips N.V.

Notă:

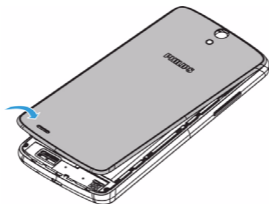
- Acest ghid este protejat de legea drepturilor de autor; reproducerea integrală sau parțială fără permisiune este interzisă.

Telefonul dvs.

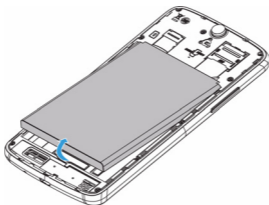


Asamblare și încărcare

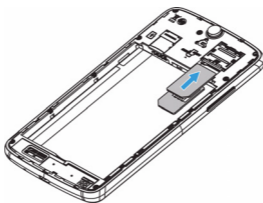
Înlăturați capacul posterior.



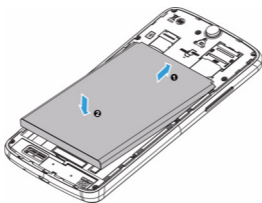
Scoateți bateria.



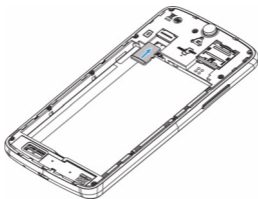
Introduceți cartela SIM.



Inserați bateria.



Inserați cardul SD.



Puneți la loc capacul posterior.



Încărcarea bateriei



* Sfaturi:

- Puteți utiliza telefonul în timpul încărcării.
- Bateria nu va fi afectată dacă păstrați încărcătorul conectat la telefonul mobil atunci când ea este complet încărcată.
- Dacă nu intenționați să folosiți telefonul timp de mai multe zile, vă recomandăm să înlăturați bateria.
- Dacă o baterie complet încărcată este nefolosită, aceasta se va descărca în timp.
- Dacă bateria este folosită pentru prima dată sau dacă bateria nu a fost folosită o perioadă îndelungată, reîncărcarea va dura mai mult.


Utilizarea telefonului





Pornirea și oprirea telefonului

- 1 Apăsați și mențineți apăsată tasta de pornire pentru a porni telefonul.
- 2 Pentru a opri telefonul, apăsați și mențineți apăsată tasta de alimentare și apoi selectați **Opriți**.

Butoane

Aflați mai multe despre butoanele principale.

Tastă	Definiție	Funcție
	Tastă pornire	Apăsați și mențineți apăsat pentru a porni/opri telefonul. Apăsați pentru a porni/opri afișajul. Țineți apăsat pentru a accesa opțiunile Telefonului, alegeți modul Silențios sau Avion.

	Tastă ecran principal	Revenire la ecranul principal. Mențineți apăsat pentru a deschide lista de aplicații recente.
	Tastă opțiune	Deschide o listă de opțiuni disponibile pe ecranul curent. Pe ecranul principal, deschideți Tapete, Widget-uri și Setări.
	Tastă revenire	Revenire la ecranul anterior sau ieșire. Ascunde tastatura de pe ecran când este deschisă.
	Tastă laterală pentru volum	Reglați volumul soneriei în regim de așteptare sau reglați volumul vocii în timpul unei convorbiri. Când primiți un apel, apăsați scurt pe oricare dintre butoanele de volum pentru a trece soneria în surdină.

Ecranul de întâmpinare

De pe ecranul de întâmpinare, puteți vizualiza starea dispozitivului și accesa aplicații.




Ecranul de întâmpinare are mai multe panouri. Derulați la stânga sau la dreapta pentru a vedea panourile din ecranul de întâmpinare.

Panoul Notificări


Când primiți o nouă notificare, puteți deschide panoul de Notificări pentru a vedea ce notificare privind un eveniment anume sau ce noi informații ați primit.

- Pentru a deschide panoul de Notificări, apăsați și mențineți apăsată bara de stare, apoi culisați un deget în jos. Dacă aveți mai multe notificări, puteți derula în jos ecranul pentru a le vedea pe toate.
- Pentru a ascunde panoul, trageți partea de jos a panoului în sus.



Accesarea aplicațiilor

- Derulați la stânga sau la dreapta spre alt ecran, selectați o aplicație.
- În ecranul principal, atingeți  pentru a accesa lista de aplicații.
- Apăsați  pentru a reveni la ecranul anterior, apăsați  pentru a reveni la ecranul de întâmpinare.







Gestionare aplicații

- În ecranul de repaus, atingeți  > **Setări** > **Aplicații, Gestionare Aplicații**.
- Atingeți **În rulare** și puteți vedea toate aplicațiile care rulează la momentul respectiv; atingeți pe aplicație pentru a o accesa și puteți atinge **Stop** pentru a opri rularea unei aplicații.
- Atingeți **Descărcate** - aici puteți vedea toate aplicațiile descărcate, atingeți această aplicație pentru a o accesa, puteți consulta informații detaliate privind această aplicație, atingeți **Dezinstalare** pentru a o elimina.

Realizarea unui apel

- 1 Din lista de aplicații, atingeți .
- 2 Formați numărul direct sau alegeți un număr din lista filtrată care are cifre corespunzătoare.
- 3 Efectuați un apel voce sau un apel video.
- 4 Atingeți  pentru a încheia apelul.

Expediere mesaj

- 1 Din lista de aplicații, atingeți .
- 2 Atingeți Mesaj nou .
- 3 Introduceți numele persoanei sau numărul de telefon sau atingeți  pentru a selecta numărul din agenda telefonică.
- 4 Selectați câmpul text și introduceți textul mesajului.
- 5 Apăsați  > **Adăugare subiect** și adăugați un subiect al mesajului.
- 6 Atingeți  și atașați un fișier. (Poze, clipuri, audio sau prezentare diapozitive)
- 7 Apăsați  pentru a trimite un mesaj.

Notă:

- Imaginile și materialele audio protejate prin copyright nu pot fi trimise prin MMS.

Măsuri de siguranță și precauție

Precauții

Nu lăsați telefonul la îndemâna copiilor mici.



Nu lăsați telefonul și niciun alt accesoriu la îndemâna copiilor mici. Piesele mici pot cauza înecarea sau răni grave dacă sunt înghițite.

Undele radio



Telefonul dvs. transmite/recepționează unde radio în frecvența GSM (850/900/1800/1900MHz)/WCDMA(900/2100MHz).



Consultați producătorul vehiculului pentru a afla dacă echipamentul electronic utilizat în vehiculul dvs. nu va fi afectat de energia radio.

Deconectați telefonul...



Când vă aflați într-o aeronavă. Utilizarea telefoanelor mobile în aeronave poate prezenta pericole pentru funcționarea avionului, poate perturba rețeaua de telefonie mobilă și poate fi ilegal.



În spitale, clinici, în alte centre medicale și în orice alt loc în care v-ați putea afla în imediata apropiere a echipamentelor medicale.



În zone cu atmosferă cu potențial exploziv (de ex. în benzinării și zone în care aerul conține particule de praf cum ar fi pulberi metalice). Într-un vehicul care transportă produse inflamabile sau un vehicul pe gaz petrolier lichefiat (GPL). În cariere sau în alte zone unde se acționează prin dinamitare.

Telefonul mobil și mașina dumneavoastră



Evitați să folosiți telefonul când conduceți și respectați toate normele care interzic folosirea telefoanelor mobile în timpul șofatului. Folosiți accesorii hands-free pentru a mări siguranța dumneavoastră când situația o permite. Asigurați-vă că telefonul dumneavoastră și kitul de mașină nu blochează airbag-uri sau alte dispozitive de siguranță prevăzute în mașina dumneavoastră.

Folosiți telefonul cu atenție și cu precauție



Pentru o funcționare satisfăcătoare și în condiții optime a telefonului, se recomandă să folosiți telefonul în poziția normală de funcționare.

- Nu expuneți telefonul la temperaturi extreme.
- Nu introduceți telefonul în nicio substanță lichidă; dacă telefonul este umed, închideți-l, scoateți bateria și lăsați-l la uscat 24 de ore înainte de a-l utiliza iar.
- Pentru a curăța telefonul, ștergeți-l cu o cârpă moale.
- Pe vreme caldă sau după expunere prelungită la soare (de ex. în spatele unui geam sau al unui parbriz), temperatura carcasei telefonului poate crește. În acest caz, manifestați și mai multă precauție când ridicați telefonul și evitați și să-l folosiți într-o temperatură ambiantă de peste 40°C.

Protejați bateriile contra deteriorării



Folosiți doar accesorii autentice de la producător deoarece utilizarea oricărui altor accesorii poate dăuna telefonului dumneavoastră și poate fi periculoasă, iar garanția telefonului dumneavoastră Philips va fi anulată. Folosirea unui tip nespecificat de baterie poate provoca o explozie.

Asigurați-vă că piesele deteriorate sunt înlocuite imediat de un tehnician calificat și că se folosesc piese originale de la producător la înlocuire.

- Telefonul este alimentat de o baterie reincărcabilă.
- Folosiți numai încărcătorul specificat.
- Nu incinerati.
- Nu deformați și nu deschideți bateria.
- Nu permiteți ca obiectele metalice (precum cheile din buzunarul dumneavoastră) să scurtcircuiteze contactele bateriei.
- Evitați expunerea la căldură excesivă (>60°C), umiditate sau medii caustice.


Protecția mediului



Nu uitați să respectați reglementările locale privind eliminarea materialelor de ambalare, a bateriilor epuizate și a telefonului vechi și să promovați reciclarea acestora. Producătorul a marcat bateria și ambalajul cu simboluri standard pentru a promova reciclarea și eliminarea adecvată a deșeurilor rezultate.

 : Ambalajul marcat este reciclabil.

 : S-a adus o contribuție financiară la sistemul național asociat de recuperare a ambalajelor și de reciclare.

 : Materialul plastic este reciclabil (identifică și tipul de plastic).

Protecție auditivă



Când ascultați muzică, reglați volumul la un nivel moderat.

O expunere continuă la un nivel ridicat vă poate afecta auzul. Se recomandă să îl țineți la o distanță de cel puțin 15 mm de corp și de cap în timpul utilizării.

Marcajul DEEE în DFU: "Informații pentru consumator"

Aruncarea produsului vechi

Produsul este conceput și fabricat cu materiale și componente de calitate ridicată, ce pot fi reciclate și reutilizate.



Atunci când simbolul pubelei tăiate figurează pe un produs, înseamnă că produsul este reglementat de Directiva Europeană 2002/96/CE

Vă rugăm să vă informați privind sistemele naționale de colectare separată pentru produsele electronice și electrice.

Vă rugăm să acționați conform normelor naționale și să nu eliminați produsele dumneavoastră vechi împreună cu gunoiul menajer. Aruncarea corectă a produselor dumneavoastră vechi va ajuta la prevenirea potențialelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și sănătății umane.

Acest dispozitiv poate conține bunuri, tehnologie sau software ce fac obiectul legilor și normelor de export din SUA și alte țări. Nu sunt permise abaterile de la lege.

Sfaturi

Pacemaker

Dacă aveți un pacemaker:

- Păstrați telefonul la o distanță mai mare de 15 cm de pacemaker-ul dumneavoastră atunci când telefonul este deschis pentru a evita interferențele potențiale.
- Nu purtați telefonul în buzunarul de la piept.
- Folosiți urechea opusă pacemaker-ului pentru a atenua cât mai mult potențialele interferențe.
- Închideți telefonul dacă bănuiți că se produce o interferență.

Proteze auditive

Dacă folosiți proteze auditive, consultați medicul dumneavoastră și producătorul protezei pentru a afla dacă un anumit dispozitiv ar putea să interfereze cu telefonul.

Cum să prelungiți viața utilă a bateriei sau telefonului

Pentru ca telefonul dumneavoastră să funcționeze corect, alimentarea suficientă a bateriei este importantă. Pentru a economisi energie, luați următoarele măsuri, dacă situația o permite:

- Dezactivați funcția bluetooth a telefonului.
- Setați nivelul și durata luminii de fundal pe telefon la o valoare mai scăzută.
- Activați blocarea automată a tastaturii, închideți tastele sonore, vibrațiile la atingere sau alertele cu vibrații.
- Stabiliți o conexiune GPRS dacă este cazul. În caz contrar, telefonul dumneavoastră va continua să caute conexiunea GPRS și va consuma bateria.
- Închideți telefonul dacă nu există acoperire. În caz contrar, telefonul dumneavoastră va continua să caute rețeaua și va consuma bateria.

Remediarea defecțiunilor

Telefonul nu poate fi pornit

Scoateți/reintroduceți bateria. Apoi încărcați telefonul până când interiorul pictogramei bateriei rămâne imobil. Decuplați încărcătorul și încercați să deschideți telefonul.

Afișajul arată BLOCAT atunci când porniți telefonul

Cineva a încercat să folosească telefonul, dar nu a știut codul PIN, nici codul de deblocare (PUK). Contactați-vă operatorul de telefonie mobilă.

Afișajul indică eroare IMSI

Această problemă este legată de abonament. Contactați-vă operatorul.

Telefonul dumneavoastră nu revine la ecranul inactiv

Apăsăți îndelung tasta de închidere sau închideți telefonul, verificați dacă sunt instalate corect bateria și cartela SIM și re deschideți-l.

Simbolul de rețea nu este afișat

S-a pierdut legătura cu rețeaua. Fie sunteți într-o zonă albă de acoperire (într-un tunel sau între clădiri înalte), fie în afara ariei de acoperire. Încercați din alt loc, încercați să vă reconectați la rețea (în special în străinătate), verificați dacă antena este la locul ei dacă telefonul are o antenă externă sau contactați operatorul de telefonie mobilă pentru a obține asistență/informații.

Afișajul nu reacționează (sau reacționează încet) la apăsările tastelor

Afișajul reacționează mai încet la temperaturi foarte scăzute. Acest fenomen este normal și nu influențează funcționarea telefonului. Duceți telefonul într-un loc mai cald și reîncercați. În alte cazuri, contactați furnizorul telefonului.

Bateria pare să se supraîncălzească

Este posibil să folosiți un încărcător care nu a fost destinat utilizării cu telefonul dumneavoastră. Folosiți întotdeauna accesoriile autentice de la producător expediate împreună cu telefonul.

Telefonul dumneavoastră nu afișează numerele de telefon când primiți apeluri

Această opțiune depinde de tipul de rețea și de abonament. Dacă rețeaua nu transmite numărul apelantului, telefonul va afișa în schimb Apel 1 sau Reținut. Contactați operatorul pentru informații detaliate privind acest subiect.

Nu puteți trimite SMS

Unele rețele nu permit schimbul de mesaje cu alte rețele. Verificați mai întâi dacă ați introdus numărul centrului dumneavoastră SMS sau contactați operatorul dumneavoastră pentru informații detaliate privind acest subiect.

Nu puteți primi și/sau stoca fotografiile JPEG

Dacă o fotografie este prea mare, dacă denumirea sa este prea lungă sau dacă nu este în formatul corect de fișier, este posibil să nu fie acceptată de telefonul dumneavoastră mobil.

Credeți că ați pierdut niște apeluri

Verificați opțiunile de redirectionare a apelurilor.

Atunci când se încarcă, pictograma bateriei nu indică nici o linie iar conturul clipește

Încărcați bateria într-un mediu în care temperatura nu scade sub 0°C și nu crește peste 50°C.

În alte cazuri, contactați furnizorul telefonului.

Afișajul arată eroare SIM

Verificați dacă s-a introdus corect cartela SIM. Dacă problemele persistă, este posibil să fie deteriorată cartela SIM. Contactați-vă operatorul.

Atunci când încercați să folosiți o funcție din meniu, afișajul arată NU ESTE PERMIS

Unele funcții depind de rețea. De aceea, sunt disponibile doar dacă rețeaua sau abonamentul dumneavoastră le acceptă. Contactați operatorul pentru informații detaliate privind acest subiect.

Afișajul arată INSERAȚI CARTELA DUMNEAVOASTRĂ SIM

Verificați dacă s-a introdus corect cartela SIM. Dacă problemele persistă, este posibil să fie deteriorată cartela SIM. Contactați-vă operatorul.

Autonomia telefonului pare mai mică decât cea precizată de ghidul de utilizare

Autonomia depinde de setări (de ex. volumul soneriei, durata luminii de fundal) și de funcțiile utilizate. Pentru a crește autonomia și, oricând situația o permite, trebuie să dezactivați funcțiile pe care nu le folosiți.

Telefonul dumneavoastră nu funcționează bine în mașină.

O mașină conține multe părți metalice ce absorb undele electromagnetice care pot afecta performanța telefonului. Aveți la dispoziție un kit de mașină pentru a beneficia de o antenă externă, care vă permite să dați și să primiți telefoane fără să folosiți receptorul.

Notă:

- Consultați autoritățile naționale pentru a afla dacă puteți sau nu să folosiți telefonul în timpul condusului.

Telefonul dumneavoastră nu se încarcă

Dacă bateria este complet descărcată, este posibil să fie necesare câteva minute de încărcare prealabilă (până la 5 minute în unele cazuri) înainte ca pictograma de încărcare să apară pe ecran.

Imaginea surprinsă cu camera telefonului nu este clară

Asigurați-vă că obiectivul camerei este curat pe ambele părți.

Informații privind rata specifică de absorbție

Standarde internaționale

ACEST TELEFON MOBIL RESPECTĂ RECOMANDĂRILE INTERNAȚIONALE PRIVIND EXPUNEREA LA UNDELE RADIO

Telefonul dumneavoastră mobil este un transmțător și un receptor radio. Este conceput și fabricat astfel încât să nu depășească limitele de expunere la energia de radiofrecvență (RF) definite de standardele internaționale. Aceste recomandări au fost stabilite de Comisia internațională pentru protecția împotriva radiațiilor neionizante (ICNIRP) și Institutul Inginerilor Electrotehniști și Electroniști (IEEE) care anticipează o marjă de siguranță substanțială pentru asigurarea protecției tuturor persoanelor, indiferent de vârstă și starea de sănătate.

Recomandările privind expunerea pentru telefoanele mobile folosesc o unitate de măsură cunoscută drept rata de absorbție specifică (Specific Absorption Rate - SAR). Limita SAR recomandată de ICNIRP pentru telefoanele mobile folosite de publicul larg este de **2,0 W/kg în medie peste zece grame de țesut și de 1,6W/kg în medie peste un gram de țesut conform standardului IEEE Std 1528** pentru cap.

Testele pentru SAR au fost efectuate folosind pozițiile de funcționare recomandate, cu telefonul mobil transmțind la cel mai ridicat nivel certificat de energie și în toate benzile de frecvență testate. Deși SAR este calculat la cel mai ridicat nivel de energie stabilit oficial, nivelurile SAR concrete ale telefonului mobil în timpul funcționării sunt în general sub valoarea SAR maximă. Motivul este dat de faptul că telefonul este conceput să funcționeze la mai multe niveluri de energie, astfel încât să folosească doar energia necesară pentru a face legătura cu rețeaua. De regulă, cu cât sunteți mai aproape de o antenă de releu, cu atât puterea generată este mai redusă.

Deși există diferențe între nivelurile SAR ale diferitelor tipuri de telefoane și în diverse locuri, toate respectă standardele internaționale de protecție privind expunerea la unde radio.

Cea mai înaltă valoare SAR pentru acest model de telefon Philips Xenium V387, la testarea conformității cu standardul, a fost de 0,693 W/kg la recomandarea ICNIRP.

Pentru limitarea expunerii la unde radio, se recomandă reducerea duratei apelului mobil sau utilizarea căștilor. Scopul acestor măsuri de precauție este de a ține telefonul mobil la distanță de cap și corp.

Garanție limitată

1. Ce acoperă această garanție limitată?

Producătorul garantează pentru cumpărătorul inițial cu amănuntul („Consumatorul” sau „Dvs.”) că acest produs celular Philips și toate accesoriile originale furnizate de producător în pachetul de vânzări („Produsul”) nu conțin niciun defect material, de proiectare și manoperă în condiții de funcționare normală, în conformitate cu instrucțiunile de utilizare și pe baza următorilor termeni și condiții. Această garanție limitată îi este oferită Consumatorului numai pentru Produse achiziționate și utilizate în țara unde s-a efectuat inițial achiziția. Garanția limitată este valabilă numai în țara prevăzută de producător pentru vânzarea produsului.

2. Care este durata garanției limitate?

Perioada de garanție limitată a Produsului este valabilă timp de UN (1) AN de la data achiziționării Produsului, fiind condiționată de o dovadă valabilă a achiziției. Garanția limitată a bateriei reincărcabile Philips originale este de șase (6) luni de la data achiziției.

3. Cum va proceda Producătorul dacă produsul prezintă defecte materiale și de manoperă pe perioada de garanție limitată?

Pe perioada garanției limitate, producătorul sau reprezentantul său de service autorizat, fie vor repara, fie vor înlocui, la latitudinea lor, fără a tarifa piesele sau manopera, un produs cu defecte materiale, cu piese noi sau recondiționate, respectiv Produsul integral, și vor returna Produsul reparat sau înlocuit către Consumator în stare de funcționare. Producătorul va păstra piesele, modulele sau echipamentul defecte.

Produsul reparat sau înlocuit va fi acoperit de această garanție limitată pe restul perioadei inițiale de garanție limitată sau timp de nouăzeci (90) de zile de la data reparației sau înlocuirii, oricare este mai lungă. Repararea sau înlocuirea Produsului, la latitudinea producătorului este singura dvs. măsură reparatorie.

4. Ce nu acoperă această garanție limitată?

Această garanție limitată nu acoperă:

- a) Produse care au fost supuse utilizării incorecte, accidentelor, expedierii sau altor daune fizice, instalării inadecvate, manipulării anormale în funcționare, neglijenței, inundării, incendiilor, apei sau pătrunderii altor lichide; sau
- b) Produsele care au fost deteriorate în urma reparației sau modificării de către orice persoană neavizată de producător; sau
- c) Produsele care au probleme de recepție sau funcționare provocate de starea semnalului, de fiabilitatea rețelei sau de sistemele de cablu sau antenă; sau
- d) Produsele cu defecte sau probleme provocate prin utilizarea cu alte produse sau accesorii decât cele de la Philips; sau
- e) Produse de pe care s-au eliminat, modificat sau făcut ilizibile autocolantele privind garanția/calitatea, numărul de serie al produsului sau numărul de serie electronic; sau
- f) Produsele achiziționate, utilizate, depanate sau expediate pentru reparații din afara țării inițiale de achiziție sau utilizate în scopuri comerciale sau instituționale (inclusiv, însă fără limitare la, Produsele utilizate în scopuri de închiriere); sau
- g) Produsele returnate fără dovada valabilă a achiziției sau la care dovezile achiziției a suferit modificări sau este ilizibilă.
- h) Uzura normală sau cazurile de forță majoră.

5. Cum beneficiaz de serviciul de garanție?

- a) Returnați produsul la un centru de service autorizat al producătorului. Puteți contacta reprezentanța locală a producătorului pentru a afla unde se află cel mai apropiat centru de service autorizat.
- b) Cartela SIM trebuie să fie scoasă din produs înainte de să îi fie înmănată producătorului. Producătorul nu își asumă răspunderea pentru deteriorarea sau pierderea cartelei SIM sau a datelor conținute în aceasta.
- c) Dacă defectarea Produsului nu este acoperită de această garanție limitată sau dacă garanția limitată este inaplicabilă, nulă sau nevalabilă din cauza oricărui termen și condiții stipulați aici, Clientul va suporta costul reparației sau înlocuirii Produsului și toate celelalte costuri acumulate privind repararea sau înlocuirea Produsului.
- d) IMPORTANT - trebuie să returnați produsul odată cu o dovadă valabilă a achiziției, în care să se identifice clar locul achiziționării, data achiziționării, modelul de Produs și numărul de serie al Produsului.

6. Alte limitări: Această garanție vizează întregul acord.

CU EXCEPȚIA GARANȚIILOR EXPRESE STIPULATE ANTERIOR ȘI CELE LEGALE IMPLICITE CE NU POT FI EXCLUSE SAU MODIFICATE PRIN INTERMEDIUL ACORDULUI, PRODUCĂTORUL NU OFERĂ ALTE GARANȚII, NICI EXPRESE, NICI IMPLICITE (NICI STATUTARE, DE DREPT SAU DE ALT TIP) ȘI DECLINĂ MAI ALES ORICE GARANȚIE DE CALITATE SATISFĂCĂTOARE, DE VANDABILITATE SAU ADECVARE LA UN SCOP ANUME.

RĂSPUNDEREA TOTALĂ A PRODUCĂTORULUI ÎN RAPORT CU SAU DECURGÂND DIN ACHIZIȚIA SAU UTILIZAREA PRODUSULUI, INDIFFERENT DE TIPUL SAU CAUZA UNOR ASTFEL DE DAUNE SAU DE FORMA SAU CARACTERUL SOLICITĂRII REVENDICATE (DE EX. CONTRACT) NU VA DEPĂȘI PREȚUL DE ACHIZIȚIE ÎNȚIAL PLĂTIȚI PENTRU PRODUS.

CU TOATE ACESTE, PRODUCĂTORUL NU VA AVEA SUB NICIO FORMĂ RĂSPUNDEREA PENTRU DAUNE PUNITIVE, SPECIALE, CONEXE, INDIRECTE SAU SECUNDARE (INCLUSIV, ÎNSĂ FĂRĂ LIMITARE LA, UTILIZARE PIERDUTĂ, TIMP PIERDUT, PIERDERI DE PROFIT, OPORTUNITĂȚI DE AFACERI PIERDUTE, COSTUL ÎNLOCUIRII BUNURILOR SAU SERVICIILOR, INVESTIȚII, REDUCEREA FONDULUI DE COMERȚ SAU PIERDEREA REPUTAȚIEI SAU PIERDERI DE DATE ȘI REVENDICĂRI DIN PARTEA TERȚILOR) CE DECURG DIN ACHIZIȚIA SAU UTILIZAREA PRODUSULUI, ÎN MĂSURA MAXIMĂ PERMISĂ DE LEGE, INDIFFERENT DACĂ PRODUCĂTORUL A FOST ÎNȘTIINȚAT SAU NU PRIVIND POSIBILITATEA UNOR ASTFEL DE DAUNE. ACESTE LIMITĂRI SE VOR APLICA INDIFFERENT DE NEATINGEREA SCOPULUI ESENȚIAL AL MĂSURILOR REPARATORII LIMITATE.

Această garanție limitată reprezintă un acord complet și exclusiv între Consumator și Producător în privința acestui Produs celular, ea înlocuind orice alte acorduri anterioare dintre părți, fie ele orale, fie scrise, precum și toate celelalte comunicate între părți vizând conținutul acestei garanții limitate. Niciun operator, distribuitor, agent, reprezentant, angajat al acestora sau angajat al producătorului nu are dreptul de a aduce modificări acestei garanții limitate și nu trebuie să se bazeze pe o astfel de afirmație.

Această garanție limitată nu afectează drepturile legale ale Consumatorului în cadrul legislației naționale în vigoare.

Declarația de conformitate

Noi,

**Shenzhen Sang Fei Consumer
Communications Co., Ltd.
11 Science and Technology Road,
Shenzhen Hi-tech Industrial Park,
Nanshan District, Shenzhen 518057
China**

declaram pe propria răspundere că produsul

Philips Xenium V387
Philips GSM/WCDMA
numărul TAC: 8643 5902

vizat de această declarație respectă următoarele standarde:

SIGURANȚĂ: EN 60950-1: 2006 + A11: 2009 + A1: 2010 + A12: 2011

SĂNĂTATE: EN 62209-1:2006

EN 62209-2:2010

EN 50566:2013

EN 62479:2010

EN 50360:2001/A1:2012

EMC: EN 301 489-1 V1.9.2

EN 301 489-3 V1.6.1

EN 301 489-7 V1.3.1

EN 301 489-17 V2.2.1

EN 301 489-24 V1.5.1

EN 55013 2001/A2:2006

EN 55020 2007/A11:2011

EN 55022 2010

EN 55024 2010

SPECTRU EN 300 328 V1.8.1

EN 300 440-2 V1.4.1

EN 300 440-1 V1.6.1

EN 301 511 V9.0.2

EN 301 908-1 V6.2.1

EN 301 908-2 V6.2.1

Prin prezenta declarăm că (s-au efectuat toate seriile de teste radio esențiale și că) produsul de mai sus este conform cu toate exigențele esențiale ale Directivei 1999/5/CE.

Procedura de evaluare a conformității precizată în Articolul 10 și detaliată în Anexa III sau IV din Directiva 1999/5/CE a fost respectată, implicându-se și următorul(oarele) organism(e) notificat(e):

TÜV SÜD BABT Octagon House, Concorde Way, Segensworth North, Fareham, Hampshire, PO15 5RL

Marcaj de identificare: CE0168

20 Octombrie 2014

Manager Calitate

Вітаємо вас з придбанням та ласкаво просимо приєднатися до клубу Philips!

Щоб у повній мірі скористатися підтримкою, яку пропонує компанія Philips, зареєструйте свій виріб на сайті:

www.philips.com/mobilephones

Додаткову інформацію про ваш виріб можна отримати за адресою:

www.philips.com/support

Увага:

- Прочитайте інструкції з безпеки в розділі "Техніка безпеки" перед використанням пристрою.

Поради:

- Компанія Philips постійно прагне поліпшувати свої вироби. Через оновлення програмного забезпечення цей посібник користувача може дещо не відповідати вашому виробу. Тому компанія Philips зберігає за собою право вносити зміни в цей посібник користувача або анулювати його в будь-який час без попереднього повідомлення. Завжди приймайте ваш КПК (комп'ютер персональний кишеньковий) за стандарт.

Заява про товарні знаки

Android	Android є зареєстрованим товарним знаком компанії Google, Inc.
Bluetooth™	Bluetooth™ є товарним знаком, що належить компанії Telefonaktiebolaget L M Ericsson, Швеція, ліцензія на який була видана компанії Philips.
Philips	PHILIPS та емблема щита PHILIPS є зареєстрованими товарними знаками компанії Koninklijke Philips N.V., виготовленими компанією Shenzhen Sang Fei Consumer Communications Co., Ltd. за ліцензією Koninklijke Philips N.V.

Увага:

- Даний посібник користувача захищений законодавством про авторське право; відтворення цілком або частково без дозволу заборонене.

Ваш КПК

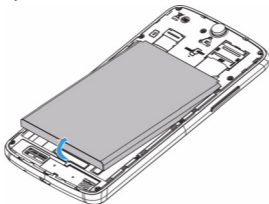


Збирання та заряджання

Зніміть задню кришку.



Витягніть акумулятор.



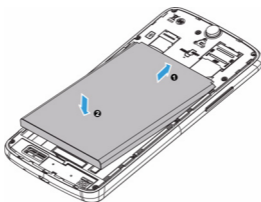
Вставте SIM-картку.



Вставте картку SD.



Встановіть акумулятор.



Встановіть задню кришку на місце.



Зарядіть акумулятор



* Поради:

- Ви можете використовувати КПК під час його заряджання.
- Якщо зарядний пристрій залишається підключеним до КПК при повністю зарядженому акумуляторі, це не призводить до пошкодження акумулятора.
- Якщо ви не збираєтесь використовувати КПК декілька днів, рекомендуємо витягувати акумулятор.
- Якщо повністю заряджений акумулятор не використовується, згодом він втрачатиме свій заряд.
- Якщо акумулятор використовується вперше або не використовувався тривалий час, його заряджання може тривати довше.




Використання КПК

Увімкнення та вимкнення КПК

- 1 Натисніть та утримуйте кнопку увімкнення/вимкнення, щоб увімкнути КПК.
- 2 Щоб вимкнути пристрій, натисніть та утримуйте кнопку увімкнення/вимкнення та виберіть **Вимкнути**.

Кнопки та клавіші

Інформація про основні кнопки та клавіші.

Кнопка/ клавіша	Назва	Функція
	Кнопка увімкнення/вимкнення	Натисніть та утримуйте для увімкнення або вимкнення пристрою. Натисніть для увімкнення або вимкнення екрана. Натисніть та утримуйте для доступу до параметрів КПК: перезавантажити пристрій, обрати режим "Без звуку" або "Режим польоту" (автономний режим).
	Клавіша "Початковий екран"	Натисніть для повернення до початкового екрану. Натисніть та утримуйте для відкриття списку останніх програм.
	Клавіша "Меню"	Відкрити список параметрів, доступних для поточного екрана. На головному екрані відкрити налаштування "Шпалери", "Віджети" та "Налаштування".
	Клавіша "Назад"	Повернення до попереднього екрана або вихід. Сховати екранну клавіатуру, коли вона відображається на екрані.
	Бокова кнопка регулювання гучності	Натисніть для регулювання гучності мелодії виклику у черговому режимі або голосу співрозмовника під час виклику. Під час отримання вхідного виклику за допомогою цієї кнопки можна вимкнути мелодію дзвінка.

Головний екран

На головному екрані ви можете переглядати стан пристрою та відкривати програми.




Головний екран має декілька сторінок. Проводьте пальцем горизонтально ліворуч або праворуч для перегляду сторінок головного екрану.

Панель сповіщень


При надходженні нового сповіщення відкрийте панель сповіщень, щоб переглянути отримані сповіщення про події або оновлення.

- Щоб відкрити панель сповіщень, натисніть та утримуйте рядок стану, а потім проведіть пальцем вниз. Якщо надійшло декілька сповіщень, прокрутіть список вниз, щоб переглянути усі сповіщення.
- Щоб приховати панель, перетягніть нижню частину панелі угору.



Доступ до програм

- Прокрутіть ліворуч або праворуч, щоб перейти на інший екран, та виберіть програму.
- На головному екрані натисніть , щоб відкрити список програм.
- Натисніть , щоб повернутися до попереднього екрану, натисніть , щоб повернутися на початковий екран.




Керування програмами




- На екрані в режимі очікування натисніть  > **Налаштування** > **Програми**.
- Натисніть Активні, щоб переглянути усі відкриті програми, торкніться певної програми, щоб перейти до неї, та натисніть **Зупинити**, якщо бажаєте зупинити програму.
- Натисніть **Завантажені**, щоб переглянути список завантажених програм, торкніться певної програми, щоб перейти до неї та переглянути дані про цю програму, або натисніть **Видалити**, якщо бажаєте видалити її.

Здійснення виклику

- 1 У списку програм натисніть .
- 2 Введіть номер або виберіть його із відфільтрованого списку номерів, що відповідають введеним цифрам.
- 3 Здійсніть голосовий або відеовиклик.
- 4 Натисніть , щоб завершити виклик.

Надсилання повідомлення

- 1 У списку програм натисніть .
- 2 Натисніть «Нове повідомлення» .
- 3 Введіть номер або натисніть , щоб вибрати номер зі списку контактів.
- 4 Перейдіть у текстове поле та введіть текст вашого повідомлення.

- 5 Натисніть  > **Додати тему**, щоб написати тему повідомлення.
- 6 Натисніть , щоб прикріпити файл (зображення, відеозаписи, аудіо файли чи слайд-шоу).
- 7 Натисніть , щоб надіслати повідомлення.

Увага:

- Надсилання у MMS зображень та аудіо файлів, захищених авторськими правами, неможливе.

Техніка безпеки

Запобіжні заходи

Тримайте КПК подалі від маленьких дітей



Тримайте КПК та додаткове устаткування до нього в недоступному для маленьких дітей місці. Дрібні деталі можуть потрапити до дихальних шляхів і призвести до тяжких травм у випадку проковтування.

Радіохвилі



Ваш КПК випромінює/приймає радіохвилі в частотних діапазонах GSM (850/900/1800/1900MHz)/WCDMA(900/2100MHz).



Дізнайтесь у виробника вашого автомобіля, чи не впливає радіовипромінювання на електронні системи автомобіля.

Вимикайте КПК...



Вимикайте КПК у літаку. Використання КПК в літаку може становити небезпеку для роботи літака, створювати перешкоди у бездротовому зв'язку, а також може бути незаконним.



У лікарнях, поліклініках, інших лікувальних установах і будь-яких місцях, де використовується медичне обладнання.



У місцях з потенційно вибухонебезпечною атмосферою (наприклад, на автозаправних станціях і в місцях з наявністю в повітрі пилю, зокрема металевого). В автомобілі, що перевозить займисті продукти, і в автомобілі, що працює на зрідженому нафтовому газі (ЗНГ). У каменоломнях і інших зонах, де здійснюються підривні роботи.

КПК та безпека за кермом



Не використовуйте КПК під час керування автомобілем і дотримуйтесь усіх вимог, що обмежують використання КПК за кермом. Для забезпечення безпеки по можливості використовуйте гарнітуру, що залишає руки вільними. Переконайтесь, що КПК та автомобільний комплект до нього не загорджують подушок безпеки та інших захисних пристроїв, установлених в автомобілі.

Догляд за КПК



Для забезпечення оптимальної роботи КПК рекомендуємо використовувати його тільки в нормальному робочому положенні.

- Не піддавайте КПК впливу дуже високої або дуже низької температури.
- Не занурюйте КПК у рідину; якщо ваш КПК став вологим, вимкніть його, вийміть акумулятор і дайте їм висохнути протягом 24 годин, перш ніж знову користуватися КПК.
- Для очищення КПК використовуйте м'яку тканину.
- У спекотну погоду або під тривалим впливом сонячних променів (наприклад, через вікно або лобове скло) температура корпусу вашого КПК може підвищитись. У цьому випадку будьте дуже обережні, коли ви берете КПК до рук, і уникайте його використання при температурі навколишнього середовища вище 40°C.

Догляд за акумулятором





Слід використовувати тільки оригінальне устаткування виробника, тому що використання будь-якого іншого устаткування може призвести до пошкодження КПК та скасування усіх гарантій з боку компанії Philips. Використання акумулятора, тип якого не відповідає технічним умовам виробника, може призвести до вибуху.


Ушкоджені частини слід негайно замінити оригінальними запасними частинами від виробника, і цю роботу повинен виконувати кваліфікований фахівець.

- Ваш КПК працює від акумулятора, що перезаряджається.
- Використовуйте тільки такий зарядний пристрій, який передбачено технічними умовами виробника.
- Не підпалюйте акумулятор.
- Не деформуйте та не розбирайте акумулятор.
- Не допускайте замикання контактів акумулятора металевими предметами (наприклад, ключами у кишені).
- Не піддавайте КПК впливу високої температури (>60°C або 140°F), вологи або хімічно агресивного середовища.

Охорона навколишнього середовища

 Пам'ятайте про необхідність дотримання місцевих правил утилізації пакувального матеріалу, відпрацьованих акумуляторів і старих КПК; будь ласка, сприяйте їх належній утилізації. Виробник позначає акумулятори й пакувальні матеріали стандартними символами для полегшення вторинної переробки й утилізації майбутніх відходів.


 : Маркований таким чином пакувальний матеріал підлягає вторинній переробці.

 : Зроблено фінансовий внесок у відповідну національну систему відновлення й переробки пакування.

 : Матеріали із пластику підлягають вторинній переробці (також вказується його тип).

Захист органів слуху


 Під час прослуховування музики встановлюйте помірний рівень гучності.

 Тривале прослуховування музики з високим рівнем гучності може призвести до погіршення вашого слуху. Під час роботи рекомендується тримати його на відстані щонайменше 15 мм від тіла та голови.

Знак WEEE в DFU: «Інформація для споживача»

Утилізація виробу, що відслужив свій термін

Цей виріб сконструйовано і виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, що підлягають переробці та вторинному використанню.

 Якщо товар марковано цим символом перекресленого кошика з колесами, це означає, що виріб відповідає Європейській директиві 2002/96/ЄС.

 Довідайтесь про місцеву систему роздільного збору відходів для електронних і електричних виробів.

Дійте згідно з місцевими правилами й не утилізуйте старі вироби разом зі звичайними побутовими відходами. Правильна утилізація старих виробів сприяє запобіганню можливих негативних наслідків для навколишнього середовища та здоров'я людей.

Цей виріб може містити елементи, технології або програмне забезпечення, що підпадають під дію експортного законодавства США та інших країн. Недотримання закону не допускається.

Поради:

Кардіостимулятори

Якщо ви користуєтесь кардіостимулятором:

- Не тримайте увімкнений КПК на відстані менш ніж 15 см від електрокардіостимулятора, щоб уникнути можливого взаємного впливу.
- Не тримайте КПК у нагрудній кишені.
- Прикладайте КПК до того вуха, яке знаходиться далі від електрокардіостимулятора, щоб мінімізувати можливість взаємного впливу.
- Вимикайте КПК, якщо підозрюєте, що він створює такий вплив.

Слухові апарати

Якщо ви користуєтесь слуховим апаратом, порадьтеся з вашим лікарем і виробником слухового апарата, щоб довідатись, чи піддається використовуваний вами пристрій впливу перешкод від КПК.

Як продовжити час роботи КПК від одного заряду акумулятора

Для належної роботи КПК необхідно мати достатній заряд акумулятора. З метою економії енергії скористайтесь наступними рекомендаціями.

- Вимикайте функцію Bluetooth на КПК.
- Зменшіть яскравість і час підсвічування екрана КПК.
- Ввімкніть автоблокування клавіатури, вимкніть тони клавіш і вібрацію.
- Встановлюйте GPRS-з'єднання тільки за необхідністю. Інакше КПК буде постійно шукати GPRS-мережу та витрачати заряд акумулятора.
- Вимикайте КПК, перебуваючи поза зоною мережі. Інакше КПК буде продовжувати пошук мережі і акумулятор швидко розрядиться.

Усунення несправностей

КПК не вмикається

Вийміть і знову встановіть акумулятор. Потім заряджайте КПК доти, поки індикатор заряду не перестане рухатись. Від'єднайте зарядний пристрій і спробуйте увімкнути КПК.

При вмиканні КПК на екрані відображається «ЗАБЛОКОВАНО»

Хтось намагався скористатися вашим КПК, не знаючи PIN-коду і коду розблокування (PUK). Зверніться до постачальника послуг.

На екрані відображається повідомлення про помилку IMSI.

Проблема пов'язана з пакетом послуг, яким ви користуєтесь. Зверніться до оператора зв'язку.

КПК не повертається до режиму очікування

Натисніть і утримуйте клавішу роз'єднання або вимкніть КПК, перевірте правильність встановлення SIM-картки та акумулятора, а потім знову увімкніть КПК.

Не відображається значок мережі

Втрачено з'єднання з мережею. Можливо, ви перебуваєте в радіотіні (у тунелі або між високими будинками) або поза зоною покриття мережі. Спробуйте переміститися в інше місце або повторно з'єднатися з мережею (особливо якщо перебуваєте за кордоном); перевірте надійність підключення зовнішньої антени (при наявності) або зверніться до оператора мережі за допомогою та інформацією.

Екран не реагує (або реагує повільно) на натискання клавіш

В умовах низької температури час реакції екрана збільшується. Це нормальне явище, що не впливає на роботу КПК. Помістіть КПК у тепле місце й повторіть спробу. В інших випадках зверніться до продавця КПК.

Акумулятор перегрівається

Можливо, використовується зарядний пристрій, не призначений для цього КПК. Переконайтеся, що ви використовуєте оригінальне устаткування від виробника, що входить до комплексу КПК.

На екрані КПК не відображаються номери вхідних викликів

Ця функція залежить від параметрів мережі й обслуговування. Якщо мережа не передає номер абонента, на екрані КПК відобразатиметься напис «Виклик 1» або «Прихований». За більш докладною інформацією з цього питання зверніться до свого оператора.

Не вдається надіслати текстові повідомлення

Деякі мережі не підтримують обміну повідомленнями з іншими мережами. Спочатку перевірте, чи зазначений в налаштуваннях номер SMS-центру, або зверніться до оператора зв'язку за роз'ясненнями щодо цієї проблеми.

Не вдається одержати і/або зберегти зображення JPEG

Якщо зображення занадто велике, має невірний формат або занадто довгу назву, ваш КПК може не прийняти його.

Вам здається, що ви пропустили кілька викликів

Перевірте опції переадресації викликів.

Під час заряджання на значку акумулятора не відображаються смужки, а контур акумулятора миготить

Заряджайте акумулятор при температурі навколишнього середовища не нижче 0°C (32°F) і не вище 50°C (113°F).

В інших випадках зверніться до продавця КПК.

На екрані відображається повідомлення про помилку SIM

Перевірте правильність встановлення SIM-картки. Якщо проблему не усунуто, можливо, вашу SIM-картку пошкоджено. Зверніться до оператора зв'язку.

При спробі використання пункту меню з'являється повідомлення «НЕ ДОЗВОЛЕНО»

Деякі функції залежать від параметрів мережі. Ці функції будуть доступні за умови, що вони підтримуються мережею або умовами вашого підключення. За більш докладною інформацією з цього питання зверніться до свого оператора.

На екрані відображається повідомлення «ВСТАВТЕ SIM-КАРТКУ»

Перевірте правильність встановлення SIM-картки. Якщо проблему не усунуто, можливо, вашу SIM-картку пошкоджено. Зверніться до оператора зв'язку.

Рівень автономної роботи нижчий, ніж зазначено в посібнику користувача

Тривалість автономної роботи КПК залежить від установлених налаштувань (наприклад, гучності дзвінка, тривалості підсвічування) і увімкнених функцій. Для збільшення часу автономної роботи слід вимикати функції, якими ви не користуєтесь.

КПК не працює належним чином в автомобілі

В автомобілі є багато металевих деталей, що поглинають електромагнітні хвилі, і це може впливати на функціонування КПК. Можна придбати автомобільний комплект зі зовнішньою антеною, що залишає руки вільними при здійсненні та отриманні викликів.

Увага:

- Переконайтеся в тому, що місцеве законодавство не забороняє використовувати КПК під час керування автомобілем.

КПК не заряджається

Якщо акумулятор повністю розряджений, може знадобитися кілька хвилин для попереднього заряджання (іноді до 5 хвилин), перш ніж на екрані з'явиться індикатор заряду.

Знімки, зроблені за допомогою камери КПК, нечіткі

Переконайтеся в тому, що об'єкти камери чистий з обох боків.

Інформація про питомий коефіцієнт поглинання

Міжнародні стандарти

Цей КПК ВІДПОВІДАЄ МІЖНАРОДНИМ ВИМОГАМ БЕЗПЕКИ ЩОДО ЗАХИСТУ ВІД ВПЛИВУ РАДІОХВИЛЬ

Ваш КПК є приймачем і передавачем радіосигналів. Його розроблено і виготовлено так, щоб радіочастотна енергія не перевищувала межових значень, визначених міжнародними стандартами. Ці вимоги були встановлені Міжнародною комісією зі захисту від неіонізуючого випромінювання (ICNIRP) та Інститутом інженерів з електротехніки (IEEE), які визначають гарантований запас надійності для захисту людей, незалежно від їхнього віку й стану здоров'я.

У рекомендаціях з випромінювання для мобільних пристроїв використовується одиниця виміру, названа питомим коефіцієнтом поглинання (SAR). Граничне значення SAR, рекомендоване комісією ICNIRP для мобільних пристроїв загального призначення, становить **2,0 Вт/кг, усереднені на 10 грам тканини, а для голови цей показник становить 1,6 Вт/кг, усереднених на один грам тканини**, згідно зі стандартом IEEE Std 1528.

Випробування щодо SAR здійснюються з використанням рекомендованих робочих положень при роботі мобільних пристроїв на найвищій сертифікованій потужності у всіх використовуваних частотних діапазонах. Хоча значення SAR визначається на найвищій сертифікованій потужності, фактичні рівні SAR працюючого мобільного пристрою зазвичай нижче максимального значення SAR. Це зумовлене тим, що КПК розроблено для роботи при різних рівнях потужності, що дозволяє використовувати мінімальну потужність, необхідну для підключення до мережі. Як правило, чим ближче ви до антени базової станції, тим нижче потужність випромінювання.

Незважаючи на те, що можливі різні рівні SAR для різних пристроїв і різних положень, усі пристрої відповідають міжнародним стандартам захисту від радіочастотного випромінювання.

Найбільше значення SAR для моделі КПК Philips Xenium V387 при випробуванні на відповідність стандартам дорівнювало 0,693 Вт/кг згідно з рекомендаціями Міжнародної комісії із захисту від неіонізуючих випромінювань (ICNIRP).

Для обмеження впливу радіочастотного випромінювання рекомендуємо скоротити тривалість розмов по КПК або використовувати гарнітуру. Суть цих запобіжних заходів полягає в тому, щоб тримати КПК подалі від голови і тіла.

Обмежена гарантія

1. На що поширюється обмежена гарантія?

Виробник гарантує першочерговому роздрібному покупцеві (далі - "Клієнт" або "Ви"), що даний стільниковий продукт та всі аксесуари, надані оригінальним виробником у комплекті (далі - "Продукт"), не мають дефектів матеріалів і конструкції або дефектів зборки за умови нормального використання згідно з інструкцією про експлуатацію та наступними умовами та положеннями. Дана обмежена гарантія поширюється лише на Клієнта та Продукти, що були придбані та використовуються у країні придбання. Обмежена гарантія є дійсною лише у країні, що була обрана виробником для продажу продукту.

2. Який строк дії має обмежена гарантія?

Строк дії обмеженої гарантії на Продукт складає ОДИН (1) РІК з моменту придбання Продукту, що є документально підтвердженим дійсним доказом купівлі. Обмежена гарантія на оригінальний акумулятор Philips діє протягом шести (6) місяців з моменту придбання.

3. Що зробить Виробник, якщо Продукт має дефекти у матеріалах або дефекти зборки в період дії обмеженої гарантії?

В період дії обмеженої гарантії виробник або його вповноважений представник з гарантійного обслуговування на свій розсуд відремонтує або замінить, без оплати деталей або праці, Продукт з дефектами матеріалу новими або відремонтованими частинами або Продуктом, та поверне такий відремонтований або замінений Продукт Клієнтові у робочому стані. Виробник залишить у себе всі дефектні деталі, модулі або обладнання.

Дана обмежена гарантія буде поширюватися на відремонтований або замінений Продукт впродовж залишку строку дії оригінальної обмеженої гарантії або дев'яноста (90) днів з моменту ремонту або заміни, залежно від того, який період є довшим. Ремонт або заміна Продукту на розсуд виробника є вашим винятковим засобом відшкодування.

4. На що не поширюється обмежена гарантія?

Дана обмежена гарантія не поширюється на:

- Продукт, що був пошкоджений випадково, під час транспортування, або внаслідок використання не за призначенням, через неправильне встановлення, експлуатацію з порушенням встановлених режимів, недбале користування, утоплення, горіння, потрапляння води або іншої рідини; або
 - Продукт, що був пошкоджений внаслідок ремонту, внесених змін або модифікації, проведених особами, не вповноваженими виробником; або
 - Продукт, що має проблеми з прийомом або функціонуванням, спричинені характеристиками сигналу, надійністю мережі, або кабельними чи антенними системами; або
 - Продукт, що має дефекти або проблеми, спричинені використанням з продуктами або аксесуарами, що не є продукцією Philips; або
 - Продукт, на якому наліпки про гарантію/контроль якості, серійний номер продукту або електронний серійний номер були видалені або змінені, або їх неможливо прочитати; або
 - Продукт, що був придбаний, використовувався, обслуговувався або перевезився для ремонту за межами країни первинного придбання, або використовувався у комерційних або корпоративних цілях (включаючи, але не обмежуючись, Продукти, що надавалися в оренду); або
 - Продукт, повернений без дійсного доказу купування, або доказ купування було змінено чи неможливо прочитати.
- є) Нормальний знос або форс-мажор.

5. Як отримати гарантійне обслуговування?

- а) Поверніть Продукт до авторизованого центру технічного обслуговування виробника. Щоб дізнатися місцезнаходження найближчого авторизованого центру технічного обслуговування, зверніться до місцевого представництва виробника.
- б) Перед передачею Продукту виробникові з нього необхідно видалити SIM-картку. Виробник не несе відповідальності за пошкодження або втрату SIM-картки або даних, що знаходяться на ній.
- в) Якщо відмова Продукту не підпадає під дію даної обмеженої гарантії, або ця обмежена гарантія не може бути застосована, є анульованою або недійсною внаслідок умов та положень, викладених у цьому документі, Клієнт повинен буде сплатити вартість ремонту або заміни Продукту та всі інші пов'язані витрати, понесені внаслідок ремонту або заміни Продукту.
- г) **ВАЖЛИВО** - ви повинні повернути Продукт разом із дійсним доказом купування, в якому має бути чітко вказане місце придбання, дата придбання, модель та серійний номер Продукту.

6. Інші обмеження: Дана гарантія має вичерпний характер. ЗА ВИНЯТКОМ ВИЩЕНАВЕДЕНИХ ПРЯМИХ ГАРАНТІЙ ТА ГАРАНТІЙ, ПЕРЕДБАЧЕНИХ ЗАКОНОДАВСТВОМ, ЯКІ НЕ МОЖУТЬ БУТИ ВИКЛЮЧЕНІ АБО ЗМІНЕНІ УГОДОЮ, ВИРОБНИК НЕ НАДАВАТИМЕ ІНШИХ ПРЯМИХ ЧИ НЕПРЯМИХ ГАРАНТІЙ (В ЗАКОНОДАВЧОМУ ПОРЯДКУ, ВНАСЛІДОК ДІЇ ЗАКОНУ АБО ІНШИХ ЧИННИКІВ) І ГОЛОВНИМ ЧИНОМ ЗНИМАЄ З СЕБЕ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ ЗА ГАРАНТІЇ ЩОДО КОМЕРЦІЙНОЇ ПРИДАТНОСТІ АБО ПРИДАТНОСТІ ДЛЯ ПЕВНОЇ ЦІЛІ.

ЗАГАЛЬНА ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ ВИРОБНИКА ЗА ЗБИТКИ, ЩО ВІДНОСЯТЬСЯ АБО ВИНИКАЮТЬ ВНАСЛІДОК ПРИДБАННЯ АБО ВИКОРИСТАННЯ ПРОДУКТУ, НЕЗАЛЕЖНО ВІД ТИПУ АБО ПРИЧИНИ ТАКИХ ЗБИТКІВ, АБО ФОРМИ ЧИ ХАРАКТЕРУ ЗАЯВЛЕНОЇ ПРЕТЕНЗІЇ (НАПРИКЛАД, ДОГОВІР), НЕ БУДЕ ПЕРЕВИЩУВАТИ ПОЧАТКОВУ ЦІНУ, СПЛАЧЕНУ ЗА ПРОДУКТ.

ТИМ НЕ МЕНШЕ, У ЖОДНОМУ ВИПАДКУ ВИРОБНИК НЕ БУДЕ НЕСТИ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ЗА БУДЬ-ЯКІ ШТРАФНІ, ФАКТИЧНІ, ВИПАДКОВІ, НЕПРЯМІ АБО ВТОРИННІ ЗБИТКИ (ВКЛЮЧАЮЧИ, АЛЕ НЕ ОБМЕЖУЮЧИСЬ, ВТРАТУ МОЖЛИВОСТІ ЕКСПЛУАТАЦІЇ, ВТРАТУ ЧАСУ, НЕЗРУЧНОСТІ, КОМЕРЦІЙНІ ЗБИТКИ, ВТРАТУ ПРИБУТКІВ, ВТРАТУ КОМЕРЦІЙНИХ МОЖЛИВОСТЕЙ, ВИТРАТИ НА ЗАМІНУ ТОВАРІВ АБО ПОСЛУГ, ІНВЕСТИЦІЙ, ШКОДУ ГУДВІЛУ АБО РЕПУТАЦІЇ, АБО ВТРАТУ ДАНИХ І ПРАВ ТРЕТІМИ ОСОБАМИ), ЩО ВИНИКАЮТЬ ВНАСЛІДОК ПРИДБАННЯ АБО ВИКОРИСТАННЯ ПРОДУКТУ, В УСІХ ПЕРЕДБАЧЕНИХ ЗАКОНОМ ВИПАДКАХ, НЕЗАЛЕЖНО ВІД ТОГО, ЧИ БУВ ВИРОБНИК СПОВІЩЕНИЙ ПРО МОЖЛИВІСТЬ ТАКИХ ЗБИТКІВ. ДАНІ ОБМЕЖЕННЯ БУДУТЬ ЗАСТОСОВУВАТИСЯ, НЕ ДИВЛЯЧИСЬ НА НЕВИКОНАННЯ ОСНОВНОГО ПРИЗНАЧЕННЯ БУДЬ-ЯКОГО ЗАСОБУ ЧАСТКОВОГО ВІДШКОДУВАННЯ.

Дана обмежена гарантія являє собою повну та ексклюзивну угоду між Клієнтом та Виробником щодо даного стільникового Продукту та замінює усі попередні угоди між сторонами, в усному чи письмовому вигляді, та будь-які інші зв'язки між сторонами відносно предмета даної обмеженої гарантії. Перевізники, роздрібні продавці, агенти, дилери, їх співробітники або співробітники виробника не мають права вносити зміни до цієї обмеженої гарантії, і вам не слід спиратися на такі подання.

Дана обмежена гарантія не впливає на законні права Клієнта в рамках діючого національного законодавства.

Сертифікат відповідності

Ми,
**Shenzhen Sang Fei Consumer
Communications Co., Ltd.**
**11 Science and Technology Road,
Shenzhen Hi-tech Industrial Park,
Nanshan District, Shenzhen 518057
China (Китай)**

заявляємо винятково під нашу відповідальність, що виріб

Philips Xenium V387
Philips GSM/WCDMA
Номер ТАС: 8643 5902

якого стосується ця заява, відповідає наступним стандартам:

БЕЗПЕКА:	EN 60950-1: 2006 + A11: 2009 + A1: 2010 + A12: 2011
ОХОРОНА ЗДОРОВ'Я:	EN 62209-1:2006 EN 62209-2:2010 EN 50566:2013 EN 62479:2010 EN 50360:2001/A1:2012
ЕМС:	EN 301 489-1 V1.9.2 EN 301 489-3 V1.6.1 EN 301 489-7 V1.3.1 EN 301 489-17 V2.2.1 EN 301 489-24 V1.5.1 EN 55013 2001/A2:2006 EN 55020 2007/A11:2011 EN 55022 2010 EN 55024 2010
SPECTRUM	EN 300 328 V1.8.1 EN 300 440-2 V1.4.1 EN 300 440-1 V1.6.1 EN 301 511 V9.0.2 EN 301 908-1 V6.2.1 EN 301 908-2 V6.2.1

Цим ми заявляємо про те, що (були виконані всі основні радіотехнічні випробування і що) вищевказаний виріб відповідає усім суттєвим вимогам Директиви 1999/5/EC.

Процедура оцінки відповідності, описана в статті 10 і докладно розглянута в Додатку III або IV Директиви 1999/5/EC, виконана із залученням наступного уповноваженого органу(ів):

TÜV SÜD BABT Octagon House, Concorde Way, Segensworth North, Fareham, Hampshire, PO15 5RL

Ідентифікаційне позначення: CE0168

20 Жовтень 2014 р.



Менеджер служби забезпечення якості